



UNION OF SOUTH AFRICA
UNIE VAN SUID-AFRIKA

EXTRAORDINARY BUITENGEWONE Government Gazette Staatskoerant

(Registered at the Post Office as a Newspaper)

(As 'n Nuusblad by die Poskantoor Geregistreer)

VOL. CLXX.]

PRICE 6d.

PRETORIA,

5 DECEMBER 1952.
5 DESEMBER

PRYS 6d.

[No. 4973.]

All Proclamations, Government and General Notices published for the first time, are indicated by a * in the left-hand upper corner.

Alle Proklamasies, Goewerments- en Algemene Kennisgewings, wat vir die eerste maal gepubliseer word, is in die linker-bohoek met 'n * gemerk.

GOVERNMENT NOTICES.

The following Government Notices are published for general information:—

DEPARTMENT OF COMMERCE AND INDUSTRIES.

* No. 2817.] [5 December 1952.]

PRICE CONTROL.

CONTROL OF CHARGES FOR BOARD.

(FURTHER AMENDMENT.)

In terms of regulations 1 and 2 of War Measure No. 40 of 1941 (Control of Charges for Board), as amended by War Measure Nos. 28 of 1943, 92 of 1943, 53 of 1944, 103 of 1944, 1 of 1945, 12 of 1945, 27 of 1945, 84 of 1945 and 32 of 1947, I Harry De Lacy Burnham, Deputy Price Controller, hereby amend Government Notice No. 928 of 25th April, 1952, by the insertion in the Schedule thereto of the name "Bethal".

H. DE L. BURNHAM,
Deputy Price Controller.

NOTE.—The attention of suppliers of board in the Magisterial District of Bethal is invited to regulation 4 of War Measure No. 40 of 1941 and to regulation 7 of that War Measure as substituted by regulation 4 of War Measure No. 92 of 1943 and as amended by regulation 4 of War Measure No. 84 of 1945, which prescribe the returns to be rendered by them within 30 days of the publication of this notice.

The effect of this notice is that all tariffs of boarding establishments in the Magisterial District of Bethal are "frozen" as from 5th December, 1952.

Further information in regard to this notice can be obtained from the Magistrate of Bethal.

* No. 2818.] [5 December 1952.]

PRICE CONTROL.

MAXIMUM PRICES OF EGGS.—SEASONAL INCREASE.

In terms of regulation 3 of War Measure No. 49 of 1946, I, Frederick Viljoen Ashpole, Price Controller, do hereby—

- (1) amend Government Notice No. 660 of the 28th March, 1952 (Maximum Prices of Eggs), by the substitution of the Schedules hereto for the Schedules thereto;
- (2) withdraw Government Notice No. 1695 of 25th July, 1952 (Maximum Prices of Eggs).

F. V. ASHPOLE,
Price Controller.

NOTE.—The effect of this notice is to increase the maximum prices of eggs by 1d. to 5d. per dozen according to grade and size.

A—9602

GOEWERMENTSKENNISGEWINGS.

Onderstaande Goewermentskennisgewings word vir algemene inligting gepubliseer:—

DEPARTEMENT VAN HANDEL EN NYWERHEID

* No. 2817.] [5 Desember 1952.]

PRYSBEHEER.

BEHEER VAN LOSIESGELDE (VERDERE WYSIGING).

Ek, Harry De Lacy Burnham, Adjunk-pryskontroleur, handelende kragtens regulasies 1 en 2 van Oorlogsmaatreël No. 40 van 1941 (Beheer van Losiesgelde), soos gewysig by Oorlogsmaatreëls Nos. 28 van 1943, 92 van 1943, 53 van 1944, 103 van 1944, 1 van 1945, 12 van 1945, 27 van 1945, 84 van 1945 en 32 van 1947 wysig hierby Goewermentskennisgewing No. 928 van 25 April 1952 deur die naam „Bethal" in die Bylae daarvan by te voeg.

H. DE L. BURNHAM,
Adjunk-pryskontroleur.

OPMERKING.—Die aandag van verskaffers van losies in die magistraatsdistrik Bethal word gevestig op regulasie 4 van Oorlogsmaatreël No. 40 van 1941 en op regulasie 7 van dieselfde Oorlogsmaatreël soos vervang deur regulasie 4 van Oorlogsmaatreël No. 92 van 1943, en soos gewysig by regulasie 4 van Oorlogsmaatreël No. 84 van 1945 wat die opgawes voorskryf wat binne 30 dae na die afkondiging van hierdie kennisgewing deur hulle verskryk moet word.

Die uitwerking van hierdie kennisgewing is dat alle tariewe van losiesinrigtings in die magistraatsdistrik Bethal met ingang 5 Desember 1952 „bevries" word.

Verdere inligting met betrekking tot hierdie kennisgewing kan van die magistraat van Bethal verkry word.

* No. 2818.] [5 Desember 1952.]

PRYSBEHEER.

MAKSIMUM PRYSE VAN EIERS.—SEISOENS-VERHOOGING.

Ek, Frederick Viljoen Ashpole, Pryscontroleur, handelende kragtens regulasie 3 van Oorlogsmaatreël No. 49 van 1946—

- (1) wysig Goewermentskennisgewing No. 660 van 28 Maart 1952 (Maksimum Pryse van Eiers) hierby deur die Bylaes hiervan in die plek te stel van die Bylaes daarvan;
- (2) herroep hierby Goewermentskennisgewing No. 1695 van 25 Julie 1952 (Maksimum Pryse van Eiers).

F. V. ASHPOLE,
Pryscontroleur.

OPMERKING.—Die uitwerking van hierdie kennisgewing is dat die maksimum pryse van eiers met 1d. tot 5d. per dosyn, na gelang van graad en grootte, verhoog word.

FIRST SCHEDULE.

CONTROLLED AREA.—MAXIMUM PRICES.

Description of Eggs.	Maximum Price per Dozen.	
	Column 1. Wholesale.	Column 2. Retail.
Grade I—		
Extra large.....	2 11	3 2
Large.....	2 10	3 1
Medium.....	2 6	2 9
Small.....	2 2	2 5
Grade II—		
Extra large.....	2 7	2 10
Large.....	2 6	2 9
Medium.....	2 3	2 6
Small.....	2 0	2 3
Grade III—		
Mixed.....	2 3	2 3
Pullet Size—		
Grade I.....	1 9	2 0
Grade II.....	1 8	1 11

NOTE.—The "Controlled Area" is defined in War Measure No. 3 of 1945, as amended, to mean the Municipal Areas of Bellville, Benoni, Bloemfontein, Boksburg, Brakpan, Cape Town, Durban, East London, Fish Hoek, Germiston, Goodwood, Johannesburg, Kimberley, Krugersdorp, Nigel, Parow, Pietermaritzburg, Pinelands, Port Elizabeth, Pretoria, Pretoria North, Randfontein, Roodepoort-Maraisburg, Simonstown, Springs and Walmer, the Town Board Area of Malvern, Pinetown or Westville, the local Board Area of Milnerton.

SECOND SCHEDULE.

INTERMEDIATE AND UNCONTROLLED AREAS.—MAXIMUM PRICES.

Area.	Maximum Price per Dozen.	
	s. d.	s. d.
1. Intermediate Areas *.....	2 11	
2. Uncontrolled Areas †.....	2 10	

* The intermediate Areas consist of the following Municipal Town Board or Village Management Board Areas: Alberton, Amantzimtoti, Amsterdamhoek, Bedfordview, Bethelsdorp, Bethlehem, Birchleigh, Carletonville, Doonside, Durbanville, Edenvale, Gordon's Bay, Grahamstown, Ilfracombe, Illovo Beach, Irene, Isipingo, Kaalfontein, Karridene, Kempton Park, King William's Town, Kroonstad, Kuilsrivier, Lyttelton, Odendaalsrus, Olifantsfontein, Paarl, Pinedene, Potchefstroom, Scottburgh, Silverton, Stellenbosch, Somerset West, The Strand, Uitenhage, Umbogintwini, Umhloti Beach, Umgababa, Umhlanga Rocks, Umkomaas, Vanderbijl Park, Vereeniging, Verulam, Warner Beach, Welkom, Wellington and Winklespruit.

† The Uncontrolled Area represents the whole Union, excluding the Controlled Area and the Intermediate Areas.

★ No. 2819.]

[5 December 1952.]

PRICE CONTROL.

MAXIMUM PRICES OF BRONZE WELDING RODS.

In terms of regulation 3 of War Measure No. 49 of 1946, I, Harry De Lacy Burnham, Deputy Price Controller, acting under and by virtue of the powers assigned to me by the Price Controller in terms of regulation 1 of the said War Measure, do hereby throughout the Union, excluding the Territory of South West Africa and the port and settlement of Walvis Bay:—

1. Fix the maximum price at which a bronze welding rod, manufactured in the Union, that is of a diameter specified in the Schedule hereto, may be sold by any person to any other person, except in the case of sales by a dealer to another dealer at the price specified in the said Schedule, opposite such diameter.

2. Withdraw Government Notice No. 2580 of 7th November, 1952 (Maximum Prices of Bronze Welding Rods).

H. DE L. BURNHAM,
Deputy Price Controller.

NOTE.—The effect of this notice is further to reduce the prices of bronze welding rods manufactured in the Union by ¼d. per lb. The reduction is due to the reduced cost of electrolytic zinc.

EERSTE BYLAE.

PRYSE IN BEHEERDE GEBIEDE.

Beskrywing van eiers.	Maksimum prys per dosyn.	
	Kolom 1. Groothandel.	Kolom 2. Kleinhandel.
Graad I—		
Ekstra groot.....	2 11	3 2
Groot.....	2 10	3 1
Middelslag.....	2 6	2 9
Klein.....	2 2	2 5
Graad II—		
Ekstra groot.....	2 7	2 10
Groot.....	2 6	2 9
Middelslag.....	2 3	2 6
Klein.....	2 0	2 3
Graad III—		
Gemeng.....	2 3	2 3
Jonghenggrootte—		
Graad I.....	1 9	2 0
Graad II.....	1 8	1 11

OPMERKING.—Die „beheerde gebied" word in Oorlogsmaatreef No. 3 van 1945, soos gewysig, omskryf as die munisipale gebiede Bellville, Benoni, Bloemfontein, Boksburg, Brakpan, Durban, Germiston, Goodwood, Johannesburg, Kaapstad, Kimberley, Krugersdorp, Nigel, Oos-Londen, Parow, Pietermaritzburg, Pinelands, Port Elizabeth, Pretoria, Pretoria-Noord, Randfontein, Roodepoort-Maraisburg, Simonstad, Springs, Vishoek, en Walmer, die dorpsraadgebied Malvern, Pinetown of Westville, die plaaslike raadsgebied Milnerton.

TWEDE BYLAE.

PRYSE IN „TUSSEN"- EN „NIE-BEHEERDE" GEBIEDE.

Gebied.	Maksimum prys per dosyn.	
	s. d.	s. d.
1. „Tussen"-gebiede *.....	2 11	
2. „Nie-beheerde"-gebiede †.....	2 10	

* Die tussengebiede bestaan uit die volgende munisipale, dorpsraad- of dorpsbestuursgebiede: Alberton, Amantzimtoti, Amsterdamhoek, Bedfordview, Bethelsdorp, Bethlehem, Birchleigh, Carletonville, Doonside, Durbanville, Edenvale, Gordonsbaai, Grahamstad, Ilfracombe, Illovo Beach, Irene, Isipingo, Kaalfontein, Karridene, Kempton Park, King William's Town, Kroonstad, Kuilsrivier, Lyttelton, Odendaalsrus, Olifantsfontein, Paarl, Pinedene, Potchefstroom, Scottburgh, Silverton, Stellenbosch, Somerset-Wes, Die Strand, Uitenhage, Umbogintwini, Umhloti Beach, Umgababa, Umhlanga Rocks, Umkomaas, Vanderbijlpark, Vereeniging, Verulam, Warner Beach, Welkom, Wellington en Winklespruit.

† Die „nie-beheerde" gebiede is die hele Unie uitgesonderd die beheerde gebiede en die tussen-gebiede.

★ No. 2819.]

[5 Desember 1952.]

PRYSBEHEER.

MAKSIMUM PRYSE VAN BRONSSWEISSTAWE.

Ek, Harry De Lacy Burnham, Adjunk-pryskontroleur, handelende kragtens die bevoegdheid my deur die Prys-kontroleur verleen kragtens regulasie 1 van Oorlogsmaatreef No. 49 van 1946, bepaal hierby kragtens regulasie 3 van genoemde Oorlogsmaatreef vir die hele Unie, met uitsondering van die gebied Suidwes-Afrika en die hawe en nedersetting Walvisbaai, as volg:—

1. Die maksimum prys waarteen 'n bronsswaisstaaf wat in die Unie vervaardig is en 'n deursnee het wat in die Bylae hiervan aangegee word, deur enigeen aan iemand anders verkoop mag word, behalwe in die geval van verkope deur 'n handelaar aan 'n ander handelaar, is die prys wat in vermelde Bylae teenoor sodanige deursnee aangegee word.

2. Goewermentskennisgewing No. 2580 van 7 November 1952 (Maksimum Pryse van Bronssweisstawe) word hierby ingetrek.

H. DE L. BURNHAM,
Adjunk-pryskontroleur.

OPMERKING.—Die uitwerking van hierdie kennisgewing is om die pryse van bronssweisstawe wat in die Unie vervaardig is, verder te verminder met ¼d. per pond. Die vermindering is toe te skryf aan die verminderde koste van elektrolitiese sink.

SCHEDULE.

Diameter.	Maximum Price.	
	per lb.	
	s.	d.
$\frac{3}{8}$ inch.....	4	3 $\frac{1}{2}$
$\frac{5}{16}$ inch and $\frac{1}{4}$ inch.....	4	4 $\frac{1}{2}$
$\frac{3}{8}$ inch.....	4	5 $\frac{1}{2}$
$\frac{5}{16}$ inch.....	4	6 $\frac{1}{2}$
$\frac{3}{8}$ inch.....	4	8 $\frac{1}{2}$
$\frac{1}{2}$ inch.....	5	0 $\frac{1}{2}$

* No. 2820.]

[5 December 1952.]

PRICE CONTROL.

MAXIMUM PRICES OF AGRICULTURAL IMPLEMENTS AND MACHINERY.

In terms of regulations 3 and 9 of War Measure No. 49 of 1946, I, Harry de Lacy Burnham, Deputy Price Controller, acting under and by virtue of the powers assigned to me by the Price Controller in terms of regulation 1 of the said War Measure, do hereby, throughout the Union, excluding the Territory of South West Africa, and the port and settlement of Walvis Bay—

1. Fix the maximum price at which the goods specified in column 1 of the First Schedule hereto, not being goods specified in the Second Schedule hereto, may be sold by any person to any other person at the cost of such goods, plus the percentage of such cost specified in column 2 of the said Schedule opposite the category of goods into which such goods fall; provided that if such goods are sold to a person who is not a dealer, under a hire-purchase agreement or any other agreement in terms of which the purchaser is allowed to make payment of the unpaid balance of the purchase price, over a stipulated period *exceeding three months*; the maximum price permissible in terms of this paragraph may be increased by the amounts prescribed in the relevant Schedule to Government Notice No. 603 of 28th March, 1952, (as amended), relating to maximum prices of new motor vehicles and new motor cycles.

2. Direct that any dealer in any sale to any other dealer of any of the goods specified in the Schedule hereto, shall, in addition to the particulars required to be given on any invoice issuable by him in terms of Government Notice No. 566 of 28th March, 1952, relating to issue of invoices, endorse thereon the maximum price at which such goods may be sold in terms of paragraph 1 hereof.

3. Direct that the maximum prices as specified in paragraph 1 hereof, shall include the cost of assembling any such goods.

4. Subject to the provisions of paragraph 7 hereof, fix the maximum price at which any of the farming implements specified in the Second Schedule hereto may be sold—

(a) by a dealer to another dealer at the price specified therefor in column 1 of such Schedule;

(b) by a dealer to any person other than a dealer, at the price specified in column 2 of such Schedule; provided, that if such goods are sold under a hire-purchase agreement in terms of which the purchaser is allowed to make payment of the unpaid balance of the purchase price over a stipulated period *exceeding three months*, the maximum price permissible in terms of this paragraph may be increased by the amounts prescribed in the relevant Schedule to Government Notice No. 603 of 28th March, 1952 (as amended), relating to maximum prices of new motor vehicles and new motor cycles.

BYLAE.

Deursnee.	Maksimum prys	
	per lb.	
	s.	d.
$\frac{3}{8}$ duim.....	4	3 $\frac{1}{2}$
$\frac{5}{16}$ duim en $\frac{1}{4}$ duim.....	4	4 $\frac{1}{2}$
$\frac{3}{8}$ duim.....	4	5 $\frac{1}{2}$
$\frac{5}{16}$ duim.....	4	6 $\frac{1}{2}$
$\frac{3}{8}$ duim.....	4	8 $\frac{1}{2}$
$\frac{1}{2}$ duim.....	5	0 $\frac{1}{2}$

* No. 2820.]

[5 Desember 1952.]

PRYSBEHEER.

MAKSIMUM PRYSE VAN LANDBOUGEREEDSKAP EN -MASJINERIE.

Ek, Harry de Lacy Burnham, Adjunk-pryskontroleur, handelende kragtens die bevoegdheid my deur die Prys-kontroleur verleen kragtens regulasie 1 van Oorlogsmaatreël No. 49 van 1946 bepaal hierby kragtens regulasies 3 en 9 van genoemde Oorlogsmaatreël vir die hele Unie, met uitsondering van die gebied Suidwes-Afrika en die hawe en nedersetting Walvisbaai as volg:—

1. Die maksimum prys waarteen die goedere aangegee in kolom 1 van die Eerste Bylae hiervan, wat nie goedere is wat in die Tweede Bylae hiervan, genoem word nie, deur enigen aan iemand anders verkoop mag word, is die kosprys van die goedere plus die persentasie van die kosprys soos in kolom 2 van gemelde Bylae aangegee teenoor die kategorie goedere waaronder die goedere val; met dien verstande dat, as sodanige goedere aan iemand wat nie 'n handelaar is nie verkoop word kragtens huurkoop-ooreenkoms of 'n ander ooreenkoms ingevolge waarvan die koper toegelaat word om die onbetaalde saldo van die koopsom oor 'n vasgestelde tydperk van *meer as drie maande* te betaal, die maksimum toelaatbare prys ingevolge hierdie paragraaf verhoog mag word met die bedrae aangegee in die toepaslike Bylae van Goewermentskennisgewing No. 603 van 28 Maart 1952, (soos gewysig), betreffende maksimum pryse van nuwe motorvoertuie en nuwe motorfiets.

2. 'n Handelaar wat enigen van die goedere in die Bylae hiervan vermeld aan 'n ander handelaar verkoop, moet, behalwe die besonderhede wat op enige faktuur deur hom uitgereik ingevolge Goewermentskennisgewing No. 566 van 28 Maart 1952 betreffende uitreiking van fakture, die maksimum prys waarteen die goedere kragtens paragraaf 1 hiervan verkoop mag word, daarop vermeld.

3. Die maksimum pryse soos in paragraaf 1 hiervan vermeld, sluit die monteerkoste van die goedere in.

4. Behoudens die bepalinge van paragraaf 7 hiervan is die maksimum prys waarteen die landbougereedskap in die Tweede Bylae hiervan vermeld, verkoop mag word deur—

(a) 'n handelaar aan 'n ander handelaar, die prys daarvoor vermeld in kolom 1 van die Bylae;

(b) 'n handelaar aan iemand anders as 'n handelaar, die prys daarvoor vermeld in kolom 2 van die Bylae; met dien verstande dat, as sodanige goedere kragtens huurkoop-ooreenkoms of 'n ander ooreenkoms verkoop word ingevolge waarvan die koper toegelaat word om die onbetaalde saldo van die koopsom oor 'n vasgestelde tydperk van *meer as drie maande* te betaal, die maksimum toelaatbare prys ingevolge hierdie paragraaf verhoog mag word met die bedrae aangegee in die toepaslike Bylae van Goewermentskennisgewing No. 603 van 28 Maart 1952, (soos gewysig), betreffende maksimum pryse van nuwe motorvoertuie en nuwe motorfiets.

5. Subject to the provisions of paragraph 7 hereof, fix the maximum price at which any plough share, manufactured by the South African Farm Implement Manufacturers, Limited, may be sold—

- (a) by a dealer who acquired such plough share direct from the manufacturer thereof to any other dealer at the cost of such plough share to such first-mentioned dealer plus 28 per cent of such cost;
- (b) by a dealer who acquired such plough share from a dealer who acquired it direct from the manufacturer thereof, to any person other than a dealer at the cost of such plough share to such first-mentioned dealer plus 21 per cent of such cost;
- (c) by a dealer who acquired such plough share direct from the manufacturer thereof to a person other than a dealer at the cost of such plough share to such dealer plus 55 per cent of such cost.

6. Subject to the provisions of paragraph 7 hereof, fix the maximum price at which any spare part manufactured by the South African Farm Implement Manufacturers, Limited, other than a plough share referred to in paragraph 5 above, may be sold—

- (a) by a dealer who acquired such spare part direct from the manufacturer thereof to any other dealer at the cost of such spare part to such first-mentioned dealer plus 44 per cent of such cost;
- (b) by a dealer who acquired such spare part from the manufacturer thereof to any person other than a dealer at the cost of such spare part to such first-mentioned dealer plus 25 per cent of such cost;
- (c) by a dealer who acquired such spare part direct from the manufacturer thereof to a person other than a dealer at the cost of such spare part to such dealer plus 80 per cent of such cost.

7. Direct that there may be added to the prices specified in paragraphs 4, 5 and 6 hereof any transportation charges, necessarily incurred by the dealer in transporting the implements or spare parts from his own warehouse or that of the distributor or wholesaler from whom he acquired them to the purchaser.

8. Direct that for the purposes of paragraph 1 of this notice "cost" means—

- (i) cost to the direct importer; or
- (ii) cost to the person who acquired the goods direct from the manufacturer thereof in the Union;

determined in accordance with the provisions of Government Notice No. 562 of 28th March, 1952, relating to determination of costs.

9. The following notices relating to maximum prices of agricultural implements and machinery are hereby withdrawn:—

- (i) Government Notice No. 624 of 28th March, 1952;
- (ii) Government Notice No. 1866 of 15th August, 1952.

H. DE L. BURNHAM,
Deputy Price Controller.

NOTE.—The effect of this notice is to reduce the maximum prices of certain agricultural implements and machinery manufactured by the South African Farm Implement Manufacturers Limited.

5. Onderworpe aan die bepalings van paragraaf 7 hiervan is die maksimum prys waarteen enige ploegskaar vervaardig deur „The South African Farm Implements Manufacturers Limited,” verkoop mag word deur—

- (a) 'n handelaar wat die ploegskaar direk van die fabrikant daarvan bekom het aan enige ander handelaar, die kosprys van die ploegskaar vir eersgenoemde handelaar plus 28 persent van die kosprys;
- (b) 'n handelaar wat die ploegskaar bekom het van 'n handelaar wat dit direk van die fabrikant daarvan bekom het, aan iemand anders as 'n handelaar, die kosprys van die ploegskaar vir eersgenoemde handelaar plus 21 persent van die kosprys;
- (c) 'n handelaar wat die ploegskaar direk van die fabrikant daarvan bekom het aan iemand anders as 'n handelaar, die kosprys van die ploegskaar vir die handelaar plus 55 persent van die kosprys.

6. Onderworpe aan die bepalings van paragraaf 7 hiervan is die maksimum prys waarteen enige onderdeel, vervaardig deur „The South African Farm Implement Manufacturers, Limited”, uitgesonderd 'n ploegskaar, in paragraaf 5 hierbo genoem, verkoop mag word deur—

- (a) 'n handelaar wat die onderdeel direk van die fabrikant daarvan bekom het aan 'n ander handelaar, die kosprys van die onderdeel vir eersgenoemde handelaar plus 44 persent van die kosprys;
- (b) 'n handelaar wat die onderdeel bekom het van 'n handelaar wat dit direk van die fabrikant daarvan bekom het aan iemand anders as 'n handelaar, die kosprys van die onderdeel vir eersgenoemde handelaar plus 25 persent van die kosprys;
- (c) 'n handelaar wat die onderdeel direk van die fabrikant daarvan bekom het aan iemand anders as 'n handelaar, die kosprys van die onderdeel vir die handelaar plus 80 persent van die kosprys.

7. Die pryse soos vermeld in paragraaf 4, 5 en 6 hiervan kan verhoog word met die vervoerkoste noodwendig deur die handelaar aangegaan vir die vervoer van die gereedskap of onderdele van sy eie pakhuis of van die pakhuis van die distribueerder of groothandelaar van wie hy dit verkry het na die koper.

8. Vir die toepassing van paragraaf 1 van hierdie kennisgewing beteken „kosprys”—

- (i) kosprys vir die regstreekse invoerder; of
- (ii) kosprys vir die persoon wat die goedere regstreeks van die fabrikant daarvan in die Unie verkry het;

bereken ooreenkomstig die bepalings van Goewermementskennisgewing No. 562 van 28 Maart 1952 betreffende berekening van kospryse.

9. Die volgende kennisgewings betreffende maksimum pryse van landbougereedskap en -masjinerie word hierby herroep:—

- (i) Goewermementskennisgewing No. 624 van 28 Maart 1952.
- (ii) Goewermementskennisgewing No. 1866 van 15 Augustus 1952.

H. DE L. BURNHAM,
Adjunk-pryskontroleur.

OPMERKING.—Die uitwerking van hierdie kennisgewing is om die maksimum pryse van sekere landbougereedskap en -masjinerie wat deur „The South African Farm Implement Manufacturers Limited” vervaardig word, te verminder.

FIRST SCHEDULE.

Category.	COLUMN 1. Description.	COLUMN 2. Percentage.
1	Power and tractor operated implements and machinery, excluding stationary shellers and threshers over 4,000 lb., but including combines, pickers, balers and animal drawn binders and pressers and all attachments for same.....	50
2	Agricultural stationary power shellers and threshers over 4,000 lb.....	40
3	Animal-drawn implements and attachments thereto over 140 lb. and hand-operated machines and attachments thereto.....	55
4	Animal-drawn implements and attachments thereto under 140 lb. and hand-operated machines and attachments thereto.....	50
5	All types and sizes of dam scrapers.....	55
6	All incubators and all brooders (electrical).....	55
7	All incubators and all brooders (oil-burning) and coal-burning).....	65
8	All cream separators and all churns (steel).....	55

SECOND SCHEDULE.

AGRICULTURAL IMPLEMENTS MANUFACTURED BY THE SOUTH AFRICAN FARM IMPLEMENT MANUFACTURERS, LIMITED.

Description.	Maximum Wholesale Price.	Maximum Retail Price.
Multi-furrow ploughs—	£ s. d.	£ s. d.
P. 20, plough.....	33 8 6	38 16 0
P. 23, light double furrow plough.....	21 13 6	25 4 0
P. 33 (P. 33 with third furrow attachment).....	26 9 9	30 16 0
P. 262, double furrow tractor plough....	52 7 0	61 12 0
Single furrow ploughs—		
"Omslag" plough with two extra shares	27 13 9	32 4 0
V.S. 8, plough with heel.....	4 6 0	5 1 3
V.S. 10, plough with heel.....	4 7 0	5 2 6
V.S. 12, plough with heel.....	4 16 6	5 13 6
S.S. 6, 10-inch heavy plough.....	4 16 3	5 12 0
S.S. 9, 12-inch plough.....	8 8 6	9 16 0
I.S. 12, plough.....	5 14 6	6 13 0
Hillside plough.....	6 1 0	7 2 6
Cultivators and planters—		
C.S. 2, cultivators.....	4 4 3	4 18 0
M.C. 5, cultivator with two extra tynes	6 16 0	7 18 3
M.C. 6, cultivator with two extra tynes	7 14 0	8 19 3
S. 51, cultivator with two extra tynes..	6 5 9	7 8 0
S. 59, cultivator with two extra tynes..	6 5 3	7 5 6
Ridger with straight wings.....	6 0 6	7 0 0
Ridger with high wings.....	6 0 6	7 0 0
Single row planter with fertilizer attachment.....	11 17 3	13 19 3
Single row planter without fertilizer attachment.....	10 2 3	11 18 0
Double row planter with fertilizer attachment.....	64 8 0	75 15 0
Double row planter without fertilizer attachment.....	50 7 3	59 5 0
Disc harrows—		
6-foot disc harrow with disselboom....	40 10 6	47 2 6
8-foot disc harrow with disselboom....	47 7 9	55 2 0
Harrows, triangular and diamond type—		
Triangular, $\frac{3}{8}$ -inch square teeth.....	3 12 3	4 4 0
Diamond, 2 section, $\frac{3}{8}$ -inch square teeth	6 12 6	7 14 0
Diamond, 3 section, $\frac{3}{8}$ -inch square teeth	10 2 3	11 15 3
Diamond, 4 section, $\frac{3}{8}$ -inch square teeth	13 8 6	15 12 3
Harrows, Zig-Zag type—		
2 section, light.....	7 16 6	9 2 0
3 section, light.....	11 14 9	13 13 0
3 section, medium.....	12 18 9	15 1 0
3 section, heavy.....	13 19 3	16 4 9
4 section, light.....	15 13 0	18 4 0
4 section, medium.....	16 19 6	19 14 9
4 section, heavy.....	18 7 3	21 7 0
Grinders—		
No. 4 mealie grinder.....	5 2 6	6 0 6
No. 6 mealie grinder.....	14 3 3	16 13 3

EERSTE BYLAE.

Category.	KOLOM 1. Beskrywing.	KOLOM 2. Persentasie.
1	Landbougereedskap en -masjinerie wat met krag en trekkers werk, uitgesonderd stilstaande mielieafmakers en -dorsmasjiene van meer as 4,000 pond maar met inbegrip van stropers, plukmasjiene, baalmasjiene en bindmasjiene en perse wat deur diere getrek word, met toestelle.....	50
2	Stilstaande krag-mielieafmakers en -dorsmasjiene van meer as 4,000 pond.....	40
3	Landbougereedskap met toestelle, wat deur diere getrek word, van meer as 140 pond, en handmasjiene met toestelle.....	55
4	Landbougereedskap met toestelle van minder as 140 pond, en handmasjiene met toestelle.....	50
5	Alle tipes en groottes damskroppe.....	55
6	Alle broeimasjiene en kunsmoeders (elektries)....	55
7	Alle broeimasjiene en kunsmoeders (met olie en steenkoolverbranding).....	65
8	Alle roomafskeiers en karrings (staal).....	55

TWEDE BYLAE.

LANDBOUGEREEDSKAP, VERVAARDIG DEUR "SOUTH AFRICAN FARM IMPLEMENT MANUFACTURERS, LIMITED".

Beskrywing.	Maksimum Groothandel- pryse.	Maksimum Kleinhandel- pryse.
Veelvoorploeg—	£ s. d.	£ s. d.
P. 20, ploeg.....	33 8 6	38 16 0
P. 23, ligte dubbelvoorploeg.....	21 13 6	25 4 0
P. 33 (P. 23, met derdevoor-onderdeel).....	26 9 9	30 16 0
P. 262, dubbelvoor-trekkerploeg.....	52 7 0	61 12 0
Enkelvoorploeg—		
Omslagploeg, met twee ekstra skare...	27 13 9	32 4 0
V.S. 8, ploeg met skoen.....	4 6 0	5 1 3
V.S. 10, ploeg met skoen.....	4 7 0	5 2 6
V.S. 12, ploeg met skoen.....	4 16 6	5 13 6
S.S. 6, 10 duim-swaarploeg.....	4 16 3	5 12 0
S.S. 9, 12 duim-ploeg.....	8 8 6	9 16 0
I.S. 12, ploeg.....	5 14 6	6 13 0
"Hillside"-ploeg.....	6 1 0	7 2 6
Skoffelploeg en planters—		
C.S. 2, skoffelploeg.....	4 4 3	4 18 0
M.C.S., skoffelploeg met twee ekstra tande.....	6 16 0	7 18 3
M.C. 6, skoffelploeg met twee ekstra tande.....	7 14 0	8 19 3
S. 51, skoffelploeg met twee ekstra tande	6 5 9	7 8 0
S. 59, skoffelploeg met twee ekstra tande	6 5 3	7 5 6
Operdploeg, met lae, reguit vurk.....	6 0 6	7 0 0
Operdploeg, met hoë vurk.....	6 0 6	7 0 0
Enkelryplanter met kunsmistoestel....	11 17 3	13 19 3
Enkelryplanter sonder kunsmistoestel...	10 2 3	11 18 0
Dubbelryplanter met kunsmistoestel...	64 8 0	75 15 0
Dubbelryplanter sonder kunsmistoestel...	50 7 3	59 5 0
Skottelée—		
6 voet-skotteleg, met disselboom.....	40 10 6	47 2 6
8 voet-skotteleg, met disselboom.....	47 7 9	55 2 0
Êe, driehoekige en diamanttipe—		
Driehoekig, $\frac{3}{8}$ duim, vierkantige tande.	3 12 3	4 4 0
Diamant, $\frac{3}{8}$ duim, vierkantige tande, tweestukke.....	6 12 6	7 14 0
Diamant, $\frac{3}{8}$ duim, vierkantige tande, drie stukke.....	10 2 3	11 15 3
Diamant, $\frac{3}{8}$ duim, vierkantige tande, vier stukke.....	13 8 6	15 12 3
Êe, sigsag-tipe—		
2 stukke, lig.....	7 16 6	9 2 0
3 stukke, lig.....	11 14 9	13 13 0
3 stukke, middelslag.....	12 18 9	15 1 0
3 stukke, swaar.....	13 19 3	16 4 9
4 stukke, lig.....	15 13 0	18 4 0
4 stukke, middelslag.....	16 19 6	19 14 9
4 stukke, swaar.....	18 7 3	21 7 0
Meulens—		
No. 4, mieliemeul.....	5 2 6	6 0 6
No. 6, mieliemeul.....	14 3 3	16 13 3

DEPARTMENT OF AGRICULTURE.

★ No. 2821.] [5 December 1952.
PRODUCERS' PRICES FOR MEAT AND BY-PRODUCTS IN CONTROLLED AREAS AMENDMENT.

In terms of section *twenty-nine* of the Marketing Act, 1937 (Act No. 26 of 1937, as amended, I, STEPHANUS PETRUS LE ROUX, Minister of Agriculture, hereby make known that the Livestock and Meat Industries Control Board referred to in section 3 of the Livestock and Meat Control Scheme, published by Proclamation No. 265 of 1945, as amended, has, under the powers vested in it by section 14 of the said scheme, with my approval, amended the prohibitions and determinations published in the Schedule to Government Notice No. 2100 of 1950, in the manner set out in the Schedule hereto.

And I hereby further make known that the said amendments shall come into operation on the date of publication hereof.

S. P. LE ROUX,
Minister of Agriculture.

SCHEDULE.

Annexure V of the Schedule to Government Notice No. 2100 of 1950 is hereby amended—

- (a) by the substitution in clause 3 (Durban controlled area) for the price "5s. 9d." specified in respect of cattle offal in paragraph (d) of sub-clause (1) of the price "6s.";
- (b) by the substitution in clause 8 (Pretoria controlled area) for the price "5s. 3d." specified in respect of cattle offal in paragraph (d) of sub-clause (1) of the price "5s. 5d.";
- (c) by the substitution in clause 9 (Witwatersrand controlled area) for the price "5s. 3d." specified in respect of cattle offal in sub-paragraph (iv) of paragraph (a), (b) and (c) of sub-clauses (1), (2) and (3), of the price "5s. 5d."

N.B.—The offal contractors have already under their contract with the Board, agreed to pay these prices and are already doing so. The notice is, however, now amended to keep it up to date.

★ No. 2822.] [5 Decemer 1952.
PRODUCERS' PRICES FOR MEAT AND BY-PRODUCTS IN CONTROLLED AREAS—AMENDMENT.

In terms of section *twenty-nine* of the Marketing Act, 1937 (Act No. 26 of 1937), as amended, I, STEPHANUS PETRUS LE ROUX, Minister of Agriculture, hereby make known that the Livestock and Meat Industries Control Board referred to in section 3 of the Livestock and Meat Control Scheme, published by Proclamation No. 265 of 1945, as amended, has under the powers vested in it by section 14 of the said scheme, with my approval, amended the prohibitions and determinations published in the manner set out in the Schedule hereto.

And I hereby further make known that the said amendments shall come into operation on the date specified in the Schedule.

S. P. LE ROUX,
Minister of Agriculture.

SCHEDULE.

Annexure IV to the Schedule to Government Notice No. 2100 of 1950, as amended, is hereby amended by deleting the name "Cape Town" in the heading of the first table and by including the following table:—

DEPARTEMENT VAN LANDBOU.

★ No. 2821.] [5 Desember 1952.
PRODUSENTEPRYSE VAN VLEIS EN NEWEPRODUKTE IN BEHEERDE GEBIEDE—WYSIGING.

Kragtens artikel *nege-en-twintig* van die Bemarkingswet, 1937 (Wet No. 26 van 1937), soos gewysig, maak ek, STEPHANUS PETRUS LE ROUX, Minister van Landbou, hierby bekend dat die Raad van Beheer oor die Vee- en Vleisnywerhede, vermeld in artikel 3 van die Vee- en Vleisreëlinskema, gepubliseer by Proklamasie No. 265 van 1945, soos gewysig, kragtens die bevoegdheid hom verleen by artikel 14 van genoemde skema met my goedkeuring die verbodsbepalings en vasstellings gepubliseer in die Bylae van Goewermmentskennisgewing No. 2100 van 1950 gewysig het op die wyse in die Bylae hiervan uiteengesit.

Voorts maak ek hierby bekend dat genoemde wysigings op die datum van publikasie hiervan van krag word.

S. P. LE ROUX,
Minister van Landbou.

BYLAE.

Aanhangsel V van die Bylae van Goewermmentskennisgewing No. 2100 van 1950 word hierby gewysig—

- (a) deur die vervanging in klousule 3 (beheerde gebied Durban) van die pryse „5s. 9d.” gespesifiseer ten opsigte van beesafval in paragraaf (d) van subklousule (1), deur die prys „6s.”;
- (b) deur die vervanging in klousule 8 (beheerde gebied Pretoria) van die prys „5s. 3d.” gespesifiseer ten opsigte van beesafval in paragraaf (d) van subklousule (1), deur die prys „5s. 5d.”;
- (c) deur die vervanging in klousule 9 (beheerde gebied Witwatersrand) van die prys „5s. 3d.” gespesifiseer ten opsigte van beesafval in subparagraaf (iv) van paragrafe (a), (b) en (c) van subklousules (1), (2) en (3), deur die prys „5s. 5d.”.

N.B.—Die afvalkontraakteurs het reeds onder hul kontrak met die Raad ingestem om hierdie pryse te betaal en betaal dit al. Die kennisgewing word egter nou gewysig om dit op datum te hou.

★ No. 2822.] [5 Desember 1952.
PRODUSENTEPRYSE VAN VLEIS EN NEWEPRODUKTE IN BEHEERDE GEBIEDE—WYSIGING.

Kragtens artikel *nege-en-twintig* van die Bemarkingswet, 1937 (Wet No. 26 van 1937), soos gewysig, maak ek, STEPHANUS PETRUS LE ROUX, Minister van Landbou, hierby bekend dat die Raad van Beheer oor die Vee- en Vleisnywerhede, vermeld in artikel 3 van die Vee- en Vleisreëlinskema, gepubliseer by Proklamasie No. 265 van 1945, soos gewysig, kragtens die bevoegdheid hom verleen by artikel 14 van genoemde skema met my goedkeuring die verbodsbepalings en vasstellings gepubliseer in die Bylae van Goewermmentskennisgewing No. 2100 van 1950 gewysig het op die wyse in die Bylae hiervan uiteengesit.

Voorts maak ek hierby bekend dat genoemde wysigings van krag word op die datum soos in die Bylae aangegee.

S. P. LE ROUX,
Minister van Landbou.

BYLAE.

Aanhangsel IV van die Bylae van Goewermmentskennisgewing No. 2100 van 1950 soos gewysig, word hierby gewysig deur die naam „Kaapstad” in die opskrif van die eerste table te skrap en die volgende tabel by te voeg:—

ANNEXURE IV.—AANHANGSEL IV.

CATTLE CARCASE PRICES PER 100 LB. DRESSED WEIGHT.
BEESKARKASPRYSE PER 100 LB. GEDRESSEERDE GEWIG.

Period/Tydperk.		Super A.		Super B.		Super C.		Prime/Prima A.		Prime/Prima B.		Prime/Prima C.		Grade/Graad I.		Grade/Graad II.		Grade/Graad III.		Grade/Graad IV.		Grade/Graad V.	
From. Vanaf.	To. Tot.	Min.	Max. Maks.	Min.	Max. Maks.	Min.	Max. Maks.	Min.	Max. Maks.	Min.	Max. Maks.	Min.	Max. Maks.	Min.	Max. Maks.	Min.	Max. Maks.	Min.	Max. Maks.	Min.	Max. Maks.	Min.	Max. Maks.
Cape Town/Kaapstad—																							
		s. d.	s. d.	s. d.	s. d.	s. d.	s. d.	s. d.	s. d.	s. d.	s. d.	s. d.	s. d.	s. d.	s. d.	s. d.	s. d.	s. d.	s. d.	s. d.	s. d.	s. d.	
26/10/52..	6/12/52..	136 6	142 6	121 6	127 6	106 6	112 6	124 6	130 6	109 6	115 6	94 6	100 6	93 6	99 6	84 6	90 6	77 0	83 0	70 9	76 9	47 6	53 6
7/12/52..	13/12/52..	138 6	144 6	123 6	129 6	108 6	114 6	126 6	132 6	111 6	117 6	96 6	102 6	95 6	101 6	86 6	92 6	79 0	85 0	72 9	78 9	49 6	55 6
14/12/52..	U.F.N./ T.N.K.*	140 0	146 0	125 0	131 0	110 0	116 0	128 0	134 0	113 0	119 0	98 0	104 0	97 0	103 0	88 0	94 0	80 6	86 6	74 3	80 3	51 0	57 0

* U.F.N./T.N.K.—Until further notice/Tot nadere kennisgewing.

* No. 2826.] [5 December 1952.
PRODUCERS' PRICES FOR MEAT AND BY-PRODUCTS IN CONTROLLED AREAS.—AMENDMENT.

In terms of section *twenty-nine* of the Marketing Act, 1937 (Act No. 26 of 1937) as amended, I, STEPHANUS PETRUS LE ROUX, Minister of Agriculture, hereby make known that the Livestock and Meat Industries Control Board, referred to in section 3 of the Livestock and Meat Control Scheme, published by Proclamation No. 265 of 1945, as amended, has, under the powers vested in it by section 14 of the said Scheme, with my approval amended the Schedule to Government Notice No. 2100 of 1950, as amended, in the manner set out in the Schedule hereto.

And I hereby further make known that this notice shall come into operation on the 30th November, 1952.

S. P. LE ROUX,
Minister of Agriculture.

SCHEDULE.

The Schedule to Government Notice No. 2100 of 1950, is hereby amended by the substitution for Annexures VI and VII to that Schedule of the following Annexures:—

ANNEXURE VI.

PRODUCERS' PRICES OF GREEN HIDES IN CONTROLLED AREAS AS FROM 30TH NOVEMBER, 1952, UNTIL FURTHER NOTICE.

	Per lb. s. d.
1. Controlled areas of Witwatersrand, Pretoria, Bloemfontein and Kimberley.....	0 8½
2. Controlled areas of Cape Town, Port Elizabeth, East London, Durban and Pietermaritzburg.....	0 8½

NOTE.—In the case of controlled areas other than Durban, Pietermaritzburg and Pretoria the price is calculated on the weight of the hide less an allowance of two pounds for surplus moisture and foreign matter.

ANNEXURE VII.—AANHANGSEL VII.

PRICES OF GREEN SKINS IN CONTROLLED CENTRES AS FROM 30TH NOVEMBER, 1952, UNTIL FURTHER NOTICE.
PRYSE VAN PASAFGESLAGTE VELLE IN BEHEERDE GEBIEDE VANAF 30 NOVEMBER 1952 TOT NADERE KENNISGEWING.

	Bloemfontein and/en Kimberley. Pence/Pennies. per lb.	Durban, East London/ Oos-Londen and/en Port Elizabeth. Pence/Pennies. per lb.
1. Calf Skins/Kalfvelle.....	10	10
2. Merino Skins/Merinovelle—		
(a) Combing/Kamwol.....	28	28½
(b) Long/Langwol.....	23	23½
(c) Medium/Middelslag.....	16½	17
(d) Short/Kortwol.....	12½	13
(e) Pelt/Pels.....	10	10½
(f) Close Shorn/Kaalgeskeer.....	5½	6
3. Crossbred Skins/Kruisrasvelle—		
(a) Long/Lank.....	18	18½
(b) Medium/Middelslag.....	14	14½
(c) Pelt/Pels.....	10	10½
4. Coarse and Coloured Skins/Growwewolvelle—		
(a) Long/Lank.....	11½	12
(b) Medium/Middelslag.....	8	8½
(c) Pelt/Pels.....	6	6½
5. Karakul Skins/Karakoelvelle—		
(a) Long/Lank.....	10	10½
(b) Medium/Middelslag.....	5½	6
(c) Pelt/Pels.....	4½	5
6. Goat Skins/Bokvelle.....	17	17½
7. Angora Goat Skins/Angorabokvelle—		
(a) Long/Lank.....	20	20½
(b) Short/Kort.....	14	14½
	Each/Elk.	Each/Elk.
8. Glover Skins/Handskoenvelle—	s. d.	s. d.
(a) Large/Groot.....	7 3	7 3
(b) Medium/Middelslag.....	6 3	6 3
(c) Small/Klein.....	5 0	5 0
(d) Woolly/Wolhaar.....	6 0	6 0

* No. 2826.] [5 Desember 1952.
PRODUSENTEPRYSE VAN VLEIS EN NEWE-PRODUKTE IN BEHEERDE GEBIEDE.—WYSIGING.

Kragtens artikel *nege-en-twintig* van die Bemarkingswet, 1937 (Wet No. 26 van 1937) soos gewysig, maak ek, STEPHANUS PETRUS LE ROUX, Minister van Landbou hierby bekend dat die Raad van Beheer oor die Vee- en Vleisnywerhede, vermeld in artikel 3 van die Vee- en Vleisreëlinskema, gepubliseer by Proklamasie No. 265 van 1945, soos gewysig, kragtens die bevoegdheid hom verleen by artikel 14 van genoemde Skema met my goedkeuring die Bylae van Goewermentskennisgewing No. 2100 van 1950, soos gewysig, gewysig het op die wyse in die Bylae hiervan uiteengesit.

Voorts maak ek hierby bekend dat hierdie kennisgewing op 30 November 1952 van krag word.

S. P. LE ROUX,
Minister van Landbou.

BYLAE.

Die Bylae van Goewermentskennisgewing No. 2100 van 1950 word hierby gewysig deur Aanhangsels VI en VII van daardie Bylae deur die volgende Aanhangsels te vervang:—

AANHANGSEL VI.

PRODUSENTEPRYSE VAN PASAFGESLAGTE HUIDE IN BEHEERDE GEBIEDE VANAF 30 NOVEMBER 1952 TOT NADERE KENNISGEWING.

	Per lb. s. d.
1. Die beheerde gebiede Witwatersrand, Pretoria, Bloemfontein en Kimberley.....	0 8½
2. Die beheerde gebiede Kaapst d, Port Elizabeth, Oos-Londen, Durban en Pietermaritzburg.....	0 8½

OPMERKING.—In die geval van ander beheerde gebiede as Durban, Pietermaritzburg en Pretoria word die prys bereken volgens die gewig van die huid, min 'n gewigsafrekkling van 2 pond vir oortollige vog en vreemde stof.

	Cape Town/Kaapstad. 10d. per lb. Pence/Pennies	Pietermaritzburg. 10d. per lb. Pence/Pennies	Pretoria and/en Witwatersrand. 5s. 6d. each/eltk. Pence/Pennies
1. Calf Skins/Kalfvelle.....	per lb.	per lb.	per lb.
2. Merino Skins/Merinovelle—			
(a) Combing/Kambol.....	28½	28½	28
(b) Long/Langwol.....	23½	23½	23
(c) Medium/Middelslag.....	17	16½	16½
(d) Short/Kortwol.....	13	12½	12½
(e) Pelt/Pels.....	10½	10½	10
(f) Close Shorn/Kaalgeskeer.....	6	5½	5½
3. Crossbred Skins/Kruisrasvelle—			
(a) Long/Lank.....	18½	18½	18
(b) Medium/Middelslag.....	14½	14½	14
(c) Pelt/Pels.....	10½	10½	10
4. Coarse and Coloured Skins/Growwewolvelle—			
(a) Long/Lank.....	12	11½	11½
(b) Medium/Middelslag.....	8½	8½	8
(c) Pelt/Pels.....	6½	6	6
5. Karakul Skins/Karakoelvelle—			
(a) Long/Lank.....	10½	10½	10
(b) Medium/Middelslag.....	6	5½	5½
(c) Pelt/Pels.....	5	4½	4½
6. Goat Skins/Bokvelle.....	17½	17½	17
7. Angora Goat Skins/Angorabokvelle—			
(a) Long/Lank.....	20½	20½	20
(b) Short/Kort.....	14½	14½	14
8. Glover Skins/Handskoenvelle—	Each/Elk.	Each/Elk.	Each/Elk.
(a) Large/Groot.....	s. d. 7 6	s. d. 7 3	s. d. 7 0
(b) Medium/Middelslag.....	6 6	6 3	6 0
(c) Small/Klein.....	5 3	5 0	4 9
(d) Woolly/Wolhaar.....	6 3	6 0	5 9

★ No. 2827.]

[5 December 1952.]

BEEF PRICES PAYABLE TO PRODUCERS IN CONTROLLED AREAS.

It is hereby notified that the Livestock and Meat Industries Control Board, constituted in terms of section 3 of the Livestock and Meat Control Scheme, published by Proclamation No. 265 of 1945, as amended, has, under the powers vested in it by section 14 of the said Scheme amended the schedule to Government Notice 2310 of 3rd October, 1952 by deleting the name "Cape Town" in the heading of the first table and by adding the following table:—

★ No. 2827.]

[5 Desember 1952.]

BEESVLEISPRYSE IN BEHEERDE GEBIEDE BETAALBAAR AAN PRODUSENTE.

Hierby word bekendgemaak dat die Raad van Beheer oor die Vee- en Vleisnywerhede, saamgestel kragtens artikel 3 van die Vee- en Vleisreëlinskema, bekendgemaak by Proklamasie No. 265 van 1945, soos gewysig, ingevolge die bevoegdheid aan hom verleen kragtens artikel 14 van genoemde skema, die bylae van Goewermentskennisgewing No. 2310 van 3 Oktober 1952 gewysig het deur die naam „Kaapstad" in die opskrif van die eerste tabel te skrap en die volgende tabel by te voeg:—

SCHEDULE/BYLAE.

PRICES OF SOUND BEEF CARCASSES PER 100 LB. DRESSED WEIGHT PAYABLE TO PRODUCERS IN CONTROLLED CENTRES.

PRYSE VAN GESONDE BEESKARKASSE PER 100 LB. GEDRESSEERDE GEWIG IN BEHEERDE GEBIEDE BETAALBAAR AAN PRODUSENTE.

Period/Tydperk.		SUPER.			PRIME/Prima.			Grade 1.	Grade 2.	Grade 3.	Grade 4.	Grade 5.
From/Vanaf.	To/Tot.	A.	B.	C.	A.	B.	C.	Graad 1.	Graad 2.	Graad 3.	Graad 4.	Graad 5.
Cape Town/Kaapstad		s. d.	s. d.	s. d.	s. d.	s. d.	s. d.	s. d.	s. d.	s. d.	s. d.	s. d.
26/10/52	6/12/52	139 6	124 6	109 6	127 6	112 6	97 6	96 6	87 6	80 0	73 9	50 6
7/12/52	13/12/52	141 6	126 6	111 6	129 6	114 6	99 6	98 6	89 6	82 0	75 9	52 6
14/12/52	U.F.N./* T.N.K.	143 0	128 0	113 0	131 0	116 0	101 0	100 0	91 0	83 6	77 3	54 0

* U.F.N./T.N.K.—Until further notice/Tot nadere kennisgewing.

Know Your National Heritage!

Buy a copy of

THE MONUMENTS OF SOUTH AFRICA

Edited by C. van Riet Lowe and B. D. Malan for the Historical Monuments Commission

REVISED AND ENLARGED SECOND EDITION

1951

LAVISHLY ILLUSTRATED

A book that will help you to see and appreciate your country in a new way and lead you to interesting discoveries wherever you live or travel

PRICE 15s.

Order your copy, in English or Afrikaans, from
THE GOVERNMENT PRINTER, PRETORIA

Ken u Nasionale Erfenis!

Koop 'n kopie van

DIE GEDENKWAARDIGHEDEN VAN SUID-AFRIKA

Geredigeer deur C. van Riet Lowe en B. D. Malan vir die Historiese Monumente-kommissie

HERSIENE EN VERGROTE TWEDE UITGAWE

1951

PRAGTIG GE-ILLUSTREER

'n Boek wat u sal help om u land op 'n nuwe manier te ken en te waardeer. Dit sal u na interessante ontdekkings lei, waar u ook mag woon of reis

PRYS 15s.

Bestel u kopie, in Afrikaans of Engels, by
DIE STAATSDRUKKER, PRETORIA

IMPORTERS EXPORTERS INDUSTRIALISTS

subscribe to



"COMMERCE & INDUSTRY"

*The monthly Journal
of the Department of Commerce and Industries*

SUBSCRIPTION: In the Union of S.A., S.W.A., Bechuanaland Protectorate, Swaziland, Basutoland, Southern and Northern Rhodesia, Mocambique, Angola, Belgian Congo, Nyassaland, Tanganyika, Kenya and Uganda—6d per copy or 5/- (7/6 elsewhere) per annum, payable in advance to The Government Printer, Pretoria

PUBLISHED IN BOTH OFFICIAL LANGUAGES

This Journal embodies *inter alia* a monthly economic review (with statistics) of business and industrial conditions in the Union, the latest Departmental information on market possibilities for Union products in countries at present covered by the Union's Overseas Trade Representatives, lists of trade enquiries, items of industrial activity in the Union, the latest information on price and commodity control, most reports (unabridged) of the Board of Trade and Industries, and articles of a general nature in connection with commerce and industry

INVOERDERS UITVOERDERS NYWERAARS

teken in op



"HANDEL EN NYWERHEID"

*Die maandblad
van die Departement van Handel en Nywerheid*

INTEKENGELD: In die Unie van S.A., Suidwes-Afrika, Betsjoeanaland-Protektoraat, Swasieland, Basoetoland, Suid- en Noord-Rhodesie, Mosambiek, Angola, Belgiese Kongo, Niassaland, Tanganjika, Kenia en Oeganda teen 6d per eksemplaar, of teen 5/- per jaar (7/6 elders) vooruitbetaalbaar aan Die Staatsdrukker, Pretoria

VERSKYN IN ALBEI AMPTELIKE TALE

Hierdie tydskrif bevat o.a. 'n maandelikse ekonomiese oorsig (met statistiek) van besigheids- en nywerheidstoestande in die Unie, die jongste departementele inligting oor afsetmoontlikhede vir Unie-produkte in lande waar die Unie oorsese handelsverteenvoordigers het, lyste van handelsnavrae, besonderhede in verband met nywerheidsbedrywighede in die Unie, die jongste aspekte van prys- en voorradebeheer, die meeste verslae (volledig) van die Raad van Handel en Nywerheid, en artikels van 'n algemene aard oor die handel en nywerheid